

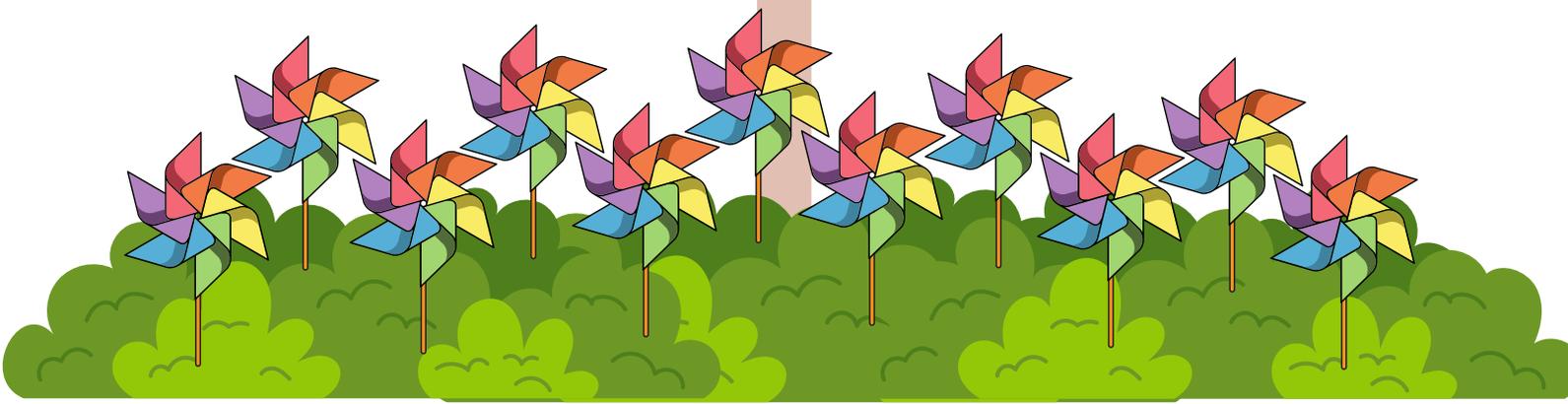


**2024**

**April National  
Child Abuse  
Prevention Month**

**“KEEPING KIDS SAFE”  
PINWHEEL RESOURCE  
BOOKLET**

**Office of Safeguard the Children**

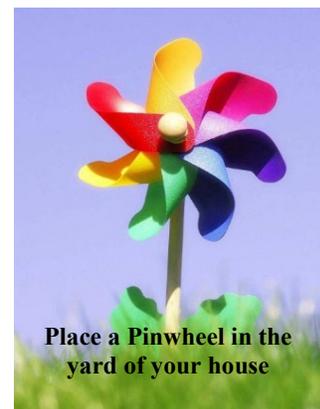


# Keeping Kids Safe

## Child Abuse Prevention Month Pinwheel Garden or Wall

- The Pinwheels are a reminder to help themselves and their classmates to stay safe.
- Have children create a Pinwheel Garden or wall during April.
- Have them place the “Pinwheel Keeping Kids Safe” sticker on the stick.
- Display the Pinwheel Garden or wall during the month of April.

### (Sample – Child Abuse Prevention Pinwheel Garden or Wall)



# 2024 April Child Abuse Prevention Month Order Forms

This year the Office of Safeguard the Children will be offering the Child Abuse Prevention Month Materials for FREE. Please click the links below to order.

If you have any additional questions regarding the materials, please email Brenda [bmelendez@la-archdiocese.org](mailto:bmelendez@la-archdiocese.org)



2024 - 2025

Working Together to Prevent  
Child Sexual Abuse Brochure  
AVAILABLE FOR FREE IN  
ENGLISH AND SPANISH



[2024 – 2025 Working Together Order Form](#)

\*\*\*\*\*



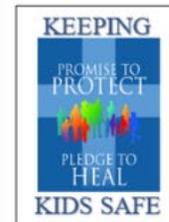
**NEW Poster**



**Sticker**



**Pinwheel**



**Sticker**



**Poster**

**Keeping Kids Safe**  
2024 Child Abuse Prevention Month Resources

[Keeping Kids Safe Resources Order Form](#)

Child Abuse Prevention Month

# KEEPING KIDS SAFE



Together, We Are  
Making A Difference



Safeguard the Children - Archdiocese of Los Angeles

Mes de la Prevención  
del Abuso de Niños

# MANTENER A LOS NIÑOS SEGUROS

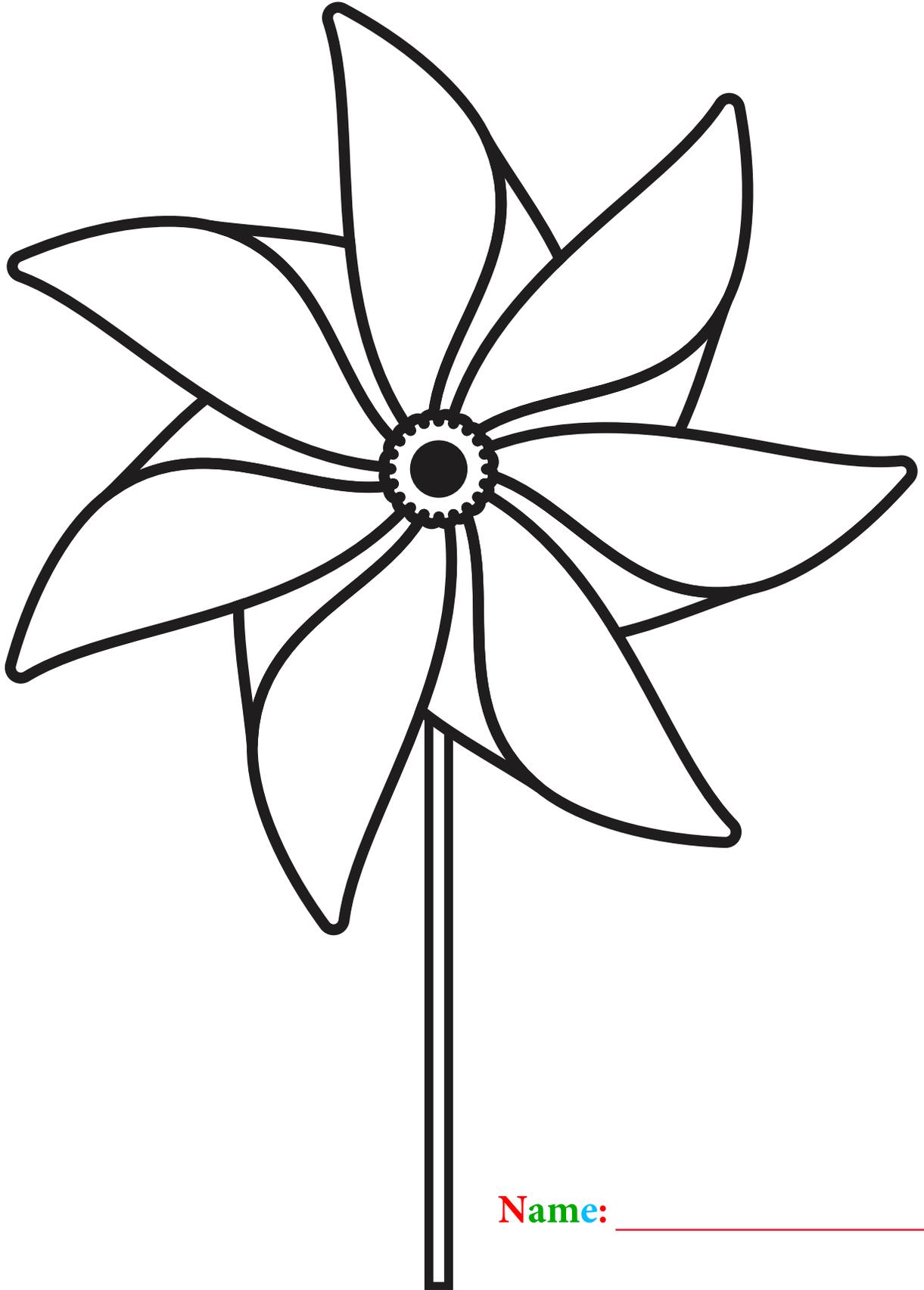


Juntos, Estamos  
Haciendo Una Diferencia



Protegiendo a los Niños - Arquidiócesis de los Angeles

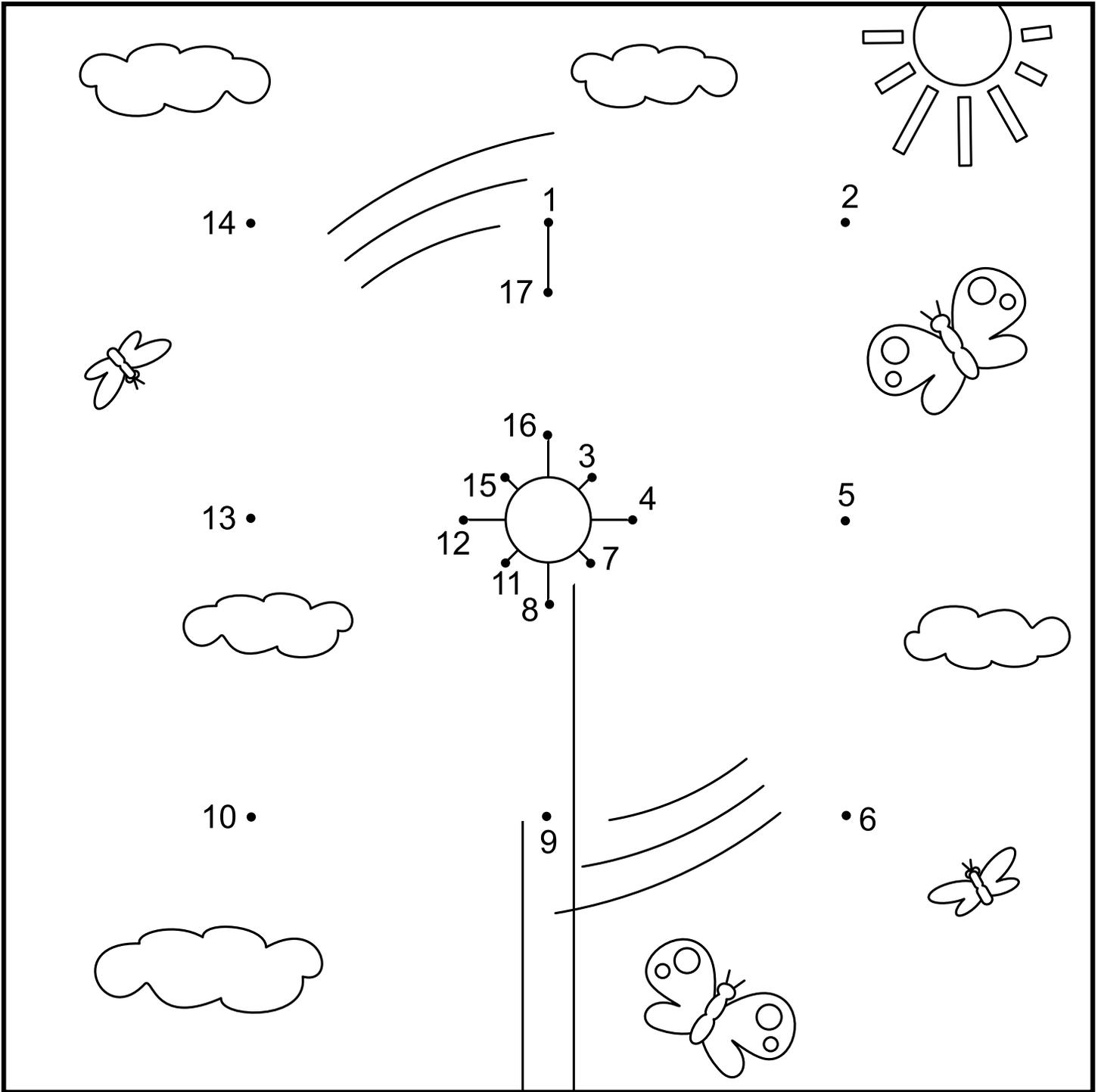
Keeping Kids Safe  
Coloring Page



Name: \_\_\_\_\_

# Connect the Dots to Create a Pinwheel

Draw a straight line from dot number 1 to dot number 2, then from dot number 2 to dot number 3, 3 to 4, and so on. Continue to join the dots by straight lines until you have connected all the numbered dots. Then, color the picture!



Name: \_\_\_\_\_

## Additional April Child Abuse Prevention Month Ideas:

Have a **“Keep Kids Safe” table** after every Mass one weekend in April:

- Decorate with Pinwheels and Posters.
- Give Working Together brochures, Keeping Kids Safe stickers, etc.
- Create a Healing Garden with Pinwheels
- Publish “Did You Know?” Bulletin Announcements

### Child Abuse Prevention Month Booth



### Child Abuse Prevention Month Table



### Healing Pinwheel Garden



## CANDLE LIGHTING

If you still have your Child Abuse Prevention Month Candle from 2021, please place it near the altar and light it during all liturgies in the month of April.



## A PRAYER FOR HEALING VICTIMS OF ABUSE

On the weekend of April 28, 2024, join parishes across the Archdiocese of Los Angeles in praying “A Prayer for Healing” for victims of abuse. .

**Holy Spirit, comforter of hearts, heal your people’s wounds  
and transform brokenness into wholeness.**

**Grant us the courage and wisdom, humility and grace,  
to act with justice.**

**Breathe wisdom into our prayers and labors.**

**Grant that all harmed by abuse may find peace and justice.**

**We ask this through Christ, our Lord. Amen.**

---

### Una Oración de Sanación Víctimas de Abuso

**Espíritu Santo, consolador de corazones, cura las heridas de tus hijos  
e hijas y devuelve la integridad a lo que ha sido quebrantado.**

**Concédenos el valor y la sabiduría, la humildad y la gracia,  
para actuar con justicia.**

**Sopla tu sabiduría u la gracia, para actuar con justicia.**

**Que todos los que han sido heridos por el abuso encuentren paz y  
justicia.**

**Te lo pedimos por Cristo, nuestro Señor. Amén.**

**“DID YOU KNOW?” ANNOUNCEMENTS FOR APRIL 2024**  
**ANUNCIOS ¿SABÍA QUE? PARA EL BOLETÍN DE ABRIL DE 2024**

**April 6-7**

**DID YOU KNOW?**

**2024-2025 Working Together to Prevent Child Sexual Abuse Brochure**

The Office of Safeguard the Children of the Archdiocese of Los Angeles annually publishes the *Working Together to Prevent Child Sexual Abuse Brochure*, which provides an up-to-date listing of safe environment policies, programs, resources, contact numbers and other important information about how the Archdiocese of Los Angeles is working to prevent child sexual abuse. Copies of the brochures are available in the parish vestibule or online at

<https://lacatholics.org/departments-ministries/safeguard-the-children/>.

**Folleto 2024-2025 “Trabajando juntos para prevenir el abuso sexual infantil”**

La Oficina de Protección de los Niños de la Arquidiócesis de Los Ángeles publica anualmente el folleto *Trabajando juntos para prevenir el abuso sexual infantil*, que proporciona una lista actualizada de políticas, programas, recursos, números de contacto y otra información importante sobre un entorno seguro en el que la Arquidiócesis de Los Ángeles está trabajando para prevenir el abuso sexual infantil. Copias de los folletos están disponibles en el vestíbulo parroquial o en línea en <https://lacatholics.org/departments-ministries/safeguard-the-children/>.

**April 13-14**

**DID YOU KNOW?**

**The Archdiocese continues helping survivors of sexual abuse and their families**

During National Child Abuse Prevention Month, and on behalf of Archbishop José H. Gomez, we affirm our continued commitment to report allegations of sexual misconduct to law enforcement, support victim-survivors in their healing journey, and protect children and the vulnerable. The Archdiocese created a website, <https://lacatholics.org/protect/> that serves as a comprehensive tool containing resources, programs and services for protecting children and reporting abuse. If you, or someone you know, is a victim of sexual misconduct by someone affiliated with our Church, please contact law enforcement and the Archdiocese’s Victims Assistance Coordinator at (213) 637-7650 or visit <https://lacatholics.org/reporting-child-abuse/> for help and support.

**La Arquidiócesis sigue ayudando a sobrevivientes de abuso sexual y a sus familias**

Durante el Mes Nacional de Prevención del Abuso Infantil, y en nombre del Arzobispo José H. Gomez, afirmamos nuestro compromiso continuo de denunciar acusaciones de conducta sexual inapropiada a las autoridades policiales, apoyar a las víctimas-sobrevivientes en su camino de sanación y proteger a los niños y a los vulnerables. La Arquidiócesis creó un sitio web,, <https://lacatholics.org/protect/>, que sirve como una herramienta integral que contiene recursos, programas y servicios para proteger a los niños y denunciar abusos. Si usted, o alguien que conoce, es víctima de conducta sexual inapropiada por parte de alguien afiliado a nuestra Iglesia, comuníquese con las autoridades policiales y con la Coordinación de Asistencia a las Víctimas de la Arquidiócesis al (213) 637-7650 o visite <https://lacatholics.org/reporting-child-abuse/> para ayuda y apoyo.

**April 20-21**

**DID YOU KNOW?**

**“Keep Kids Safe” Pinwheel Resource Booklet**

In recognition of April as Child Abuse Prevention Month, the Office of Safeguard the Children has created the 2024 “Keep Kids Safe” Pinwheel Resource Booklet. This useful Resource Booklet will help parishes and schools plan and prepare for Child Abuse Prevention Month. It is also available to individuals who wish to know more about Child Abuse Prevention Month. For more information go to <https://lacatholics.org/child-abuse-prevention-month/>.

**Folleto de recursos “Mantengamos seguros a los niños”**

En reconocimiento a que abril es el Mes de la Prevención del Abuso Infantil, la Oficina de Protección a los Niños ha creado el folleto de recursos conteniendo molinillos del 2024 “Keep Kids Safe” (Mantenga a los Niños Seguros). Este útil folleto de recursos ayudará a las parroquias y escuelas a planear y prepararse para el Mes de la Prevención del Abuso Infantil. También está disponible para personas que deseen saber más sobre el Mes de la Prevención del Abuso Infantil. Para obtener más información, visite <https://lacatholics.org/child-abuse-prevention-month/>.

**DID YOU KNOW?**

**April 27-28**

**Healing Gardens for victims-survivors in the Archdiocese’s five pastoral regions**

The Archdiocese of Los Angeles has created gardens of healing in each of the Archdiocese’s pastoral regions, dedicated to those harmed by sexual abuse, in their family, church or community. Located at St. Camillus Pastoral Center in Los Angeles (Our Lady of Los Angeles Pastoral Region), Our Lady of the Assumption Parish in Ventura (Santa Barbara Pastoral Region) St. Francis de Sales Parish, Sherman Oaks (San Fernando Pastoral Region), and St. Bernadette Parish, Los Angeles (San Gabriel Pastoral Region), these gardens offer a sacred space for all those impacted by abuse to seek comfort and solace. A fifth garden is being built at St. Pancratius Parish in Lakewood (San Pedro Pastoral Region). In each garden there is a weeping wall and a plaque with a reflection by Archbishop Gomez, which starts with this paragraph: “Dedicated to all those impacted by sexual abuse in the Church, their communities, their families – may all who visit find some measure of renewal, peace and comfort in doing so.” For more information, visit <https://lacatholics.org/healing-gardens/>.

**Jardines de sanación para víctimas-sobrevivientes de las cinco regiones de la Arquidiócesis**

La Arquidiócesis de Los Ángeles ha creado jardines de sanación en cada una de las regiones pastorales de la Arquidiócesis, dedicados a aquellos perjudicados por el abuso sexual, en su familia, iglesia o comunidad. Ubicados en el Centro Pastoral San Camilo en Los Ángeles (Región Pastoral Nuestra Señora de Los Ángeles), Parroquia Nuestra Señora de la Asunción en Ventura (Región Pastoral de Santa Bárbara), Parroquia San Francisco de Sales en Sherman Oaks (Región Pastoral de San Fernando) y Parroquia Santa Bernadette en Los Ángeles (Región Pastoral San Gabriel), estos jardines ofrecen un espacio sagrado para que todos aquellos afectados por el abuso busquen consuelo. Se está construyendo un quinto jardín en la Parroquia San Pancracio en Lakewood (Región Pastoral de San Pedro). En cada jardín hay un muro de llanto y una placa con una reflexión del Arzobispo José H. Gomez que comienza con este párrafo: “Dedicado a todos aquellos afectados por el abuso sexual en la Iglesia, sus comunidades, sus familias ---que todos visitantes encuentren alguna medida de renovación, paz y consuelo al hacerlo”. Para obtener más información, visite <https://lacatholics.org/healing-gardens/>.



## CHILD ABUSE PREVENTION MONTH PETITIONS

- **As we celebrate National Child Abuse Prevention Month, may our commitment to protecting our children and young people from child sexual abuse to grow stronger in our churches, homes, communities and the world, we pray to the Lord...**
- **We pray for all victims of abuse around the world, within the Church and beyond, that the healing Spirit of God will move among them and within them. And that the Church – the People of God – will be filled with the healing spirit, we pray to the Lord...**
- **May all who work with children and young people be vigilant in protecting them from harm, we pray to the Lord...**
- **For families who are the first to show God's love, that they may have the necessary support to provide safe and nurturing environments for children and young people, we pray to the Lord...**
- **For those who have suffered abuse, that they may experience God's profound love for them and God's healing powers, we pray to the Lord...**
- **For those affected by abuse in any way, that they may have the courage to tell their story, to reach for healing, we pray to the Lord...**
- **For those affected by abuse, in all of its forms, that they may find the courage and strength and continue to grow and trust in the love of our Lord, we pray to the Lord...**
- **For survivors of abuse and for their families and friends who support them, that God's providence will lead them to peace and wholeness, we pray to the Lord...**
- **We pray that all parish communities affected by abuse find healing and reconciliation through the Blessed Virgin Mary, we pray to the Lord...**



## PETICIONES DEL MES DE LA PREVENCIÓN DEL ABUSO DE NIÑOS

- **Al celebrar el día Nacional de la prevención del Abuso de Niños, nosotros como el Pueblo de Dios podemos renovar nuestro compromiso de proteger a nuestros niños y jóvenes de todas las formas de abuso, oremos al Señor...**
- **Oremos por todas las víctimas de abuso en todo el mundo, en la Iglesia y en todo lugar, para que el Espíritu sanador de Dios se mueva entre ellas y dentro de ellas. Y para que la Iglesia – el pueblo de Dios – se llene del espíritu de sanación, oremos al Señor...**
- **Oremos para que todas las comunidades parroquiales afectadas por el abuso encuentren sanación y reconciliación a través de la Santísima Virgen María, oremos al Señor...**
- **Que todos los que trabajan con niños y jóvenes estén atentos para protegerlos de cualquier daño, oremos al Señor...**
- **Para las familias que son los primeros en mostrar el amor de Dios, para que tengan el apoyo necesario para proporcionar ambientes seguros y llenos de apoyo para los niños y jóvenes, oremos al Señor...**
- **Para aquellos que han sufrido abuso, para que experimenten el profundo amor de Dios por ellos y el poder sanador de Dios, oremos al Señor...**
- **Para los afectados por el abuso en cualquier forma, para que tengan el valor de contar su historia, para alcanzar la sanación, oremos al Señor...**
- **Para cualquier niño que pueda estar sufriendo de abuso, para que encuentren y fortaleza y seguir creciendo y confiando en el amor de Dios, oremos al Señor...**
- **Para los sobrevivientes de abuso para sus familias y amigos que los apoyan, que la providencia de Dios los conduzca hacia la paz y a la plenitud, oremos al Señor...**

## HOMILY HELP



### ...CONCEPTS TO INCORPORATE INTO HOMILIES

In a society that emphasizes productivity, pleasure, and independence, it is all the more important to accompany those in need of care and compassion. When a person is in pain and in need, we are called to remind them that they are not alone. When a person has been beaten down and feeling insignificant, we are called to remind them of their worth and the unconditional love that is bestowed upon them.

Reaffirm the gift of childhood. Acknowledge the joy of innocence. As the Lord watches over all of us, so too must we watch over each other. Impress upon each person the moral obligation to care for one another, to respect each other. As a parent nurtures and protects a child, we are also called to protect each other, and intervene if we observe wrongdoing.

On Sunday (the last Sunday in April), we are united with the world in praying for the victim-survivors of child abuse. Pray they will be rescued. Pray they are placed with caring people. Pray their minds and bodies can heal. Pray they find hope. Pray for those who rescue them. Pray for the witnesses to find courage. Pray for the community to be educated and find ways to support the efforts that will put an end to violence.

Pope Francis has called upon all people to reflect on synodality. We are being asked to journey together, to listen and learn from each other, to discern together what is the will of the Holy Spirit. During this Child Abuse Prevention Month, let us listen carefully to the words of the wounded. Let us walk together on this journey of healing and building trust. The Holy Spirit will light the way through the darkness of evil. But we must take the time to listen, to heed the guidance as we draw the map of our journey to wholeness.

## AYUDA PARA LA HOMILÍA



### ...CONCEPTOS PARA INCORPORAR EN LAS HOMILÍAS

En una sociedad que hace hincapié en la productividad, el placer y la independencia, es aún más importante acompañar a los que necesitan cuidado y compasión. Cuando una persona sufre y está necesitada, estamos llamados a recordarle que no está sola. Cuando una persona ha sido derrotada y se siente insignificante, estamos llamados a recordarle su valor y el amor incondicional que le es concedido.

Reafirmar el don de la infancia. Reconocer la alegría de la inocencia. Así como el Señor vela por todos nosotros, también nosotros debemos velar por los demás. Inculcar en cada persona la obligación moral de cuidarnos los unos a otros, de respetarnos los unos a otros. Al igual que los padres cuidan y protegen a sus hijos, nosotros también estamos llamados a protegernos los unos a otros, y a intervenir si observamos una mala acción.

El Domingo Azul (el último domingo de abril) estamos unidos con el mundo para orar por las víctimas sobrevivientes del abuso infantil. Oremos para que sean rescatados. Oremos para que sean acogidos por personas que se preocupen por ellos. Oremos para que sus mentes y cuerpos puedan sanar. Oremos para que encuentren esperanza. Oremos por los que los rescatan. Oremos para que los testigos encuentren valor. Oremos para que la comunidad se eduque y encuentre formas de apoyar los esfuerzos que pondrán fin a la violencia.

El Papa Francisco ha llamado a todos a reflexionar sobre la sinodalidad. Nos pide que caminemos juntos, que nos escuchemos y aprendamos unos de otros, que discernamos juntos cuál es la voluntad del Espíritu Santo. Durante este Mes de la Prevención del Abuso Infantil, escuchemos con atención las palabras de los heridos. Caminemos juntos en este viaje de sanación y construcción de la confianza. El Espíritu Santo iluminará el camino a través de la oscuridad del mal. Pero debemos tomarnos el tiempo para escuchar, para prestar atención a la guía mientras trazamos el mapa de nuestro viaje hacia la plenitud.